

平成 29 年度第 2 回練馬区国際交流・多文化共生事業推進連絡会

日時：平成 30 年 3 月 20 日（火）午前 11 時～

会場：練馬区役所本庁舎 20 階交流会場

1 開会あいさつ

2 練馬区の事業について

3 各参加団体から

4
その他

資料 1 練馬区における多文化共生推進事業（平成 29 年度実施結果）

資料 2 練馬区における多文化共生推進事業（平成 30 年度予定）

練馬区における多文化共生推進事業

1 コミュニケーション支援

(1) 外国語表記による生活情報の提供

・通訳ボランティア派遣

平成 29 年度（1 月末現在）161 回（平成 28 年度：167 回）

（内訳）保健相談所 43 回、中学校 26 回、小学校 37 回、
福祉事務所 27 回、保育園 16 回 ほか

(2) 日本語を学ぶ機会と場の提供

・初級日本語講座「にほんごのきょうしつ」

平成 29 年度：30 回 2 期（平成 28 年度：30 回 2 期）

火・金曜日開催

参加者数：4~7 月、26 名（延べ 530 名）

9~12 月、25 名（延べ 463 名）

・こども日本語教室

平成 29 年度：41 回（平成 28 年度：41 回）

土曜日（夏休みは平日）開催

参加者数：96 名（延べ 1,004 名）

ボランティア：43 名（延べ 672 名）

（発表交流会）29 年 11 月 4 日（土）、区役所多目的会議室にて開催

参加者数：91 名

（受講者 31 名、ボランティア 20 名、家族等 40 名）

・やさしい日本語研修

平成 29 年度：1 回（平成 28 年度：1 回）

平成 29 年 7 月 27 日（木）開催

参加者数：50 名（区職員 17 名、一般 33 名）

アシスタント：外国人 12 名

・日本語スピーチ大会

平成 29 年度：1 回（平成 28 年度：1 回）

平成 30 年 2 月 24 日（土）開催

発表者：外国人 8 名

参加者数：53 名（日本人 38 名、外国人 15 名）

2 生活支援

(1) 外国語相談の拡充、生活関連部署との連携と情報発信

・外国語相談

毎週月～金曜、午後1時～5時に区役所本庁舎9階で実施

英語・中国語：月～金、ハングル：金、タガログ語：月

平成29年度（1月末）2,424件（平成28年度2,165件）

（内訳）暮らし887件、福祉263件、教育・余暇271件 ほか

・文化交流ひろば 情報コーナー

平日：午前10時～午後1時、土・日・祝：午後1時～4時に実施

英語：火・木・土、中国語：水、金、日、ハングル：月

平成29年度（1月末）306件（平成28年度511件）

（内訳）暮らし101件、教育・余暇43件、区事業106件 ほか

・外国人のための防災説明会

平成29年度：2回（平成28年度：3回）

防災学習センター等にて開催

参加者数：2回計29名

・外国人のための資源分別説明会

平成29年度：3回（平成28年度：2回）

ボランティア日本語教室等にて開催 ※1回は降雪のため中止

参加者数：2回計48名

・外国語情報誌の発行（ねりまっうしん）

英語・中国語・ハングル・日本語にて年4回発行

3 多文化共生のまちづくり

(1) 外国文化の紹介、国際理解の推進

・外国語講座

平成29年度：12回1期、スペイン語

（平成28年度：12回1期、中国語）

参加者数：15名（延べ165名）

・文化交流講座

平成29年度：5講座（平成28年度：5講座）

① 上海家庭料理 ワンタン作り 16名参加

② 親子で作ろう！ニャンドウティ 22名参加

③ 保育園の和食献立 23名参加

④ ヨガも英語もインドも！ 19名参加

⑤ 冬のあったか韓国麺 31名参加

- ・イイねりまつアー
平成 29 年度：1 回（平成 29 年度新規事業）
平成 30 年 3 月 3 日（土）実施
参加者数：15 名
- ・国際交流のつどい
平成 29 年度：1 回（平成 28 年度：1 回 178 名）
平成 29 年 11 月 23 日（木・祝）実施
参加者数：150 名
（うち日本人 126 名、外国人 15 か国 24 名）
- ・国際交流サロン
平成 29 年度：8 回（平成 28 年度：8 回 196 名）
参加者数：8 回計 215 名（うち日本人 154 名、外国人 61 名）
- ・英語で読み聞かせとてあそび
平成 29 年度：6 回（うち 1 回は韓国語）（平成 28 年度：3 回）
参加者数：6 回計 156 名
- ・外国人おもてなし語学ボランティア育成講座＜東京都共催＞
平成 29 年度：2 コース各 2 期（平成 28 年度：2 コース各 3 期）
セットコース（おもてなし 3.5h×1 回、語学 2h×4 回）
参加者数：2 期計 72 名
おもてなしコース（3.5h×1 回）
参加者数：2 期計 120 名
- (2) 異文化コミュニケーション人材の育成
 - ・日本語教室ボランティア養成講座
平成 29 年度：20 回 1 期（平成 28 年度：20 回 1 期）
参加者数：22 名
 - ・日本語ボランティア実践研修
平成 29 年度：2 回（平成 28 年度：2 回）
 - ① 日本語学習者へのアプローチ 31 名参加
 - ② 作ってみよう！楽しく学べる手作り教材 48 名参加

4 地域活動団体、ボランティア等との協働

(1) 登録ボランティアの活性化

- ・日本語講師ボランティア登録制度
平成 29 年度：仲介 2 回（平成 28 年度：仲介 2 回）
※このほか、登録者への情報提供を 3 回実施
- ・つながるフェスタ
「多文化ねりま」として、ブースを設置。

練馬区における多文化共生推進事業（30年度予定）

1 コミュニケーション支援

(1) 外国語表記による生活情報の提供

- ・通訳ボランティア派遣

(2) 日本語を学ぶ機会と場の提供

- ・初級日本語講座「にほんごのきょうしつ」

30回2期、4～7月・9～12月、火・金曜日開催

- ・こども日本語教室

毎週土曜日（夏休みは平日6回）開催 ※学校休業期間を除く

（発表交流会）30年11月頃開催予定

- ・やさしい日本語研修

1回実施（7月予定）

- ・日本語スピーチ大会

平成31年2月23日（土）開催予定

2 生活支援

(1) 外国語相談の拡充、生活関連部署との連携と情報発信

- ・外国語相談

毎週月～金曜、午後1時～5時に区役所本庁舎9階で実施

英語・中国語：月～金、韓国語：金、タガログ語：月

- ・文化交流ひろば 情報コーナー

平日：午前10時～午後1時、土・日・祝：午後1時～4時に実施

英語：火・木・土、中国語：水、金、日、ハンブル：月

- ・外国人のための防災説明会

ボランティア日本語教室等の協力により随時開催予定

- ・外国人のための資源分別説明会

ボランティア日本語教室等の協力により随時開催予定

- ・外国語情報誌の発行（ねりまつうしん）

英語・中国語・ハンブルにて年4回発行

3 多文化共生のまちづくり

(1) 外国文化の紹介、国際理解の推進

- ・外国語講座

12回1期（9月～12月）実施予定 ※言語は未定

- ・文化交流講座
ボランティア日本語教室等の協力により、5講座実施予定
- ・国際交流のつどい
平成30年11月実施予定
※31年11月に開催予定の(仮)国際文化交流フェスティバルに向け、
練馬地域(Coconeri)を会場として規模を拡大して実施の予定。
- ・国際交流サロン
毎月第4土曜日(年間8回)実施予定
- ・英語で読み聞かせとてあそび
年間6回程度実施予定
- ・外国人おもてなし語学ボランティア育成講座<東京都共催>
2コース各2期実施予定
- (2) 異文化コミュニケーション人材の育成
 - ・日本語教室ボランティア養成講座
20回1期(9月~3月)実施予定
 - ・日本語ボランティア実践研修
2回(7月、2月頃)実施予定 内容未定

4 地域活動団体、ボランティア等との協働

- (1) 町会・自治会、民間事業者、NPO,ボランティア団体等との協働体制の
充実
 - ・推進連絡会の運営
 - ・つながるフェスタへの協力
- (2) 登録ボランティアの活性化
 - ・日本語講師ボランティア登録制度